

H



# HOUTIQUE



01

NEW COLLECTION

HOUTIQUE

# Exotic rhythms, champagne

We were dancing when we found a sign that said "Back to the future" and so we followed it. The sign took us here, to a sexy, lux and fun dimension. We keep on dancing, we won't stop.

**and  
velvet  
words.**



# POMPA POUF

DESIGNED BY  
HOUTIQUE

# POMPA POUF

DESIGNED BY  
HOUTIQUE

Pouf with wood structure and velvet fabric  
4 modules connected by wooden sleepers,  
each one Formed by  
2 fiber-board discs of 16 mm, joined by  
wooden tufts.

Upholstery Velvet 100% polyester with  
backing. 345 gr/m.

50000 Martindale cycles.

TEAD foam with fibre-covered.

Dimensions:

Height: 45 Cm

Diameter: 44 Cm

Designed by Houtique.

Made in Spain

Warranty:

All of our products are original designs.

We only use high quality raw materials.

All components follow international safety  
standards.

2 years warranty in production failures.

Use specs:

Do not use disolvents for cleaning, only  
use soft and dry cloth.

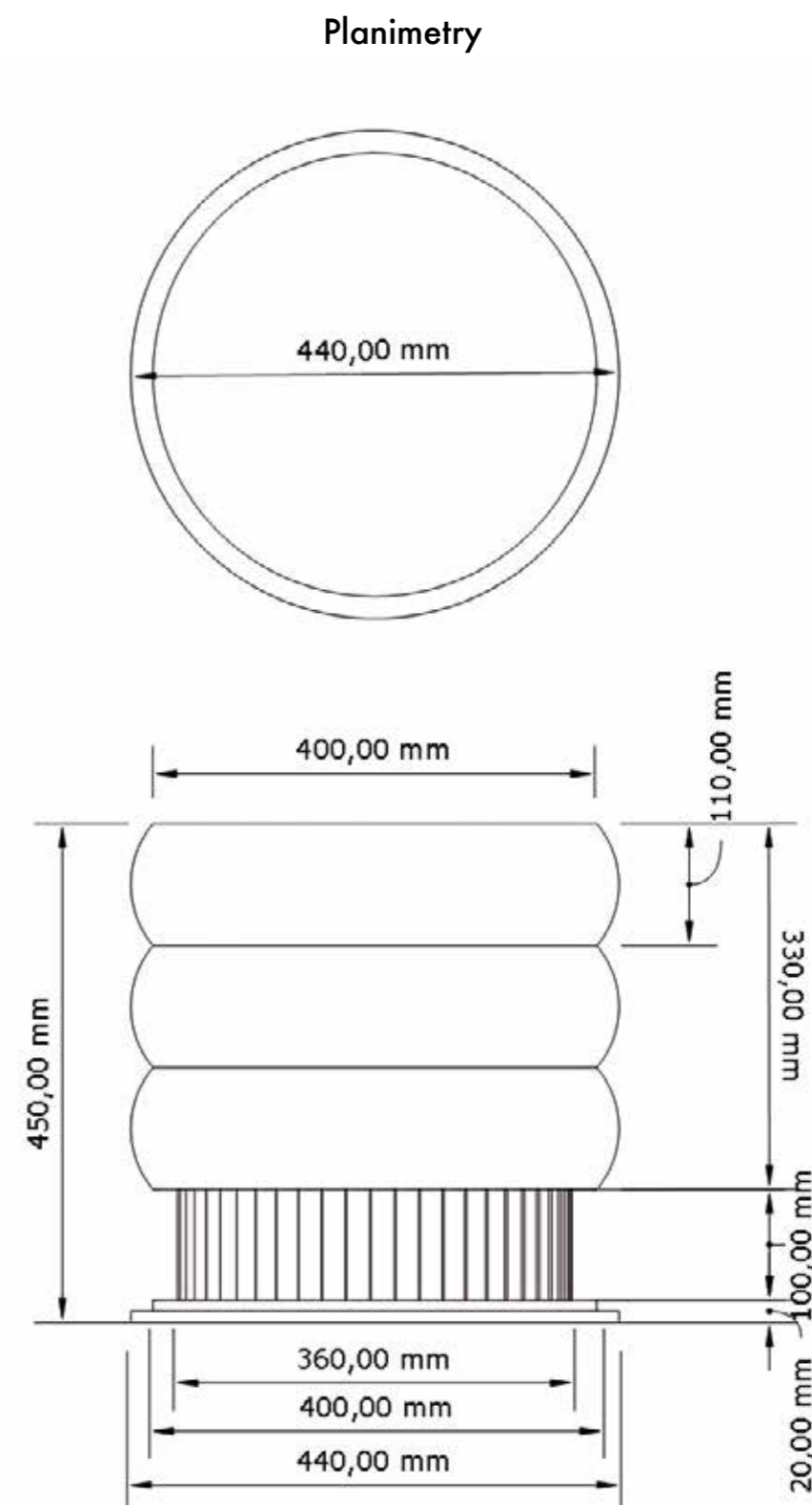
Before any operation on the fixture, please  
disconnect the power supplied.

The device may not be disposed of with  
household rubbish.

In case of emergency, please contact  
HOUTIQUE.

Retail Price (NO VAT):

389,00€



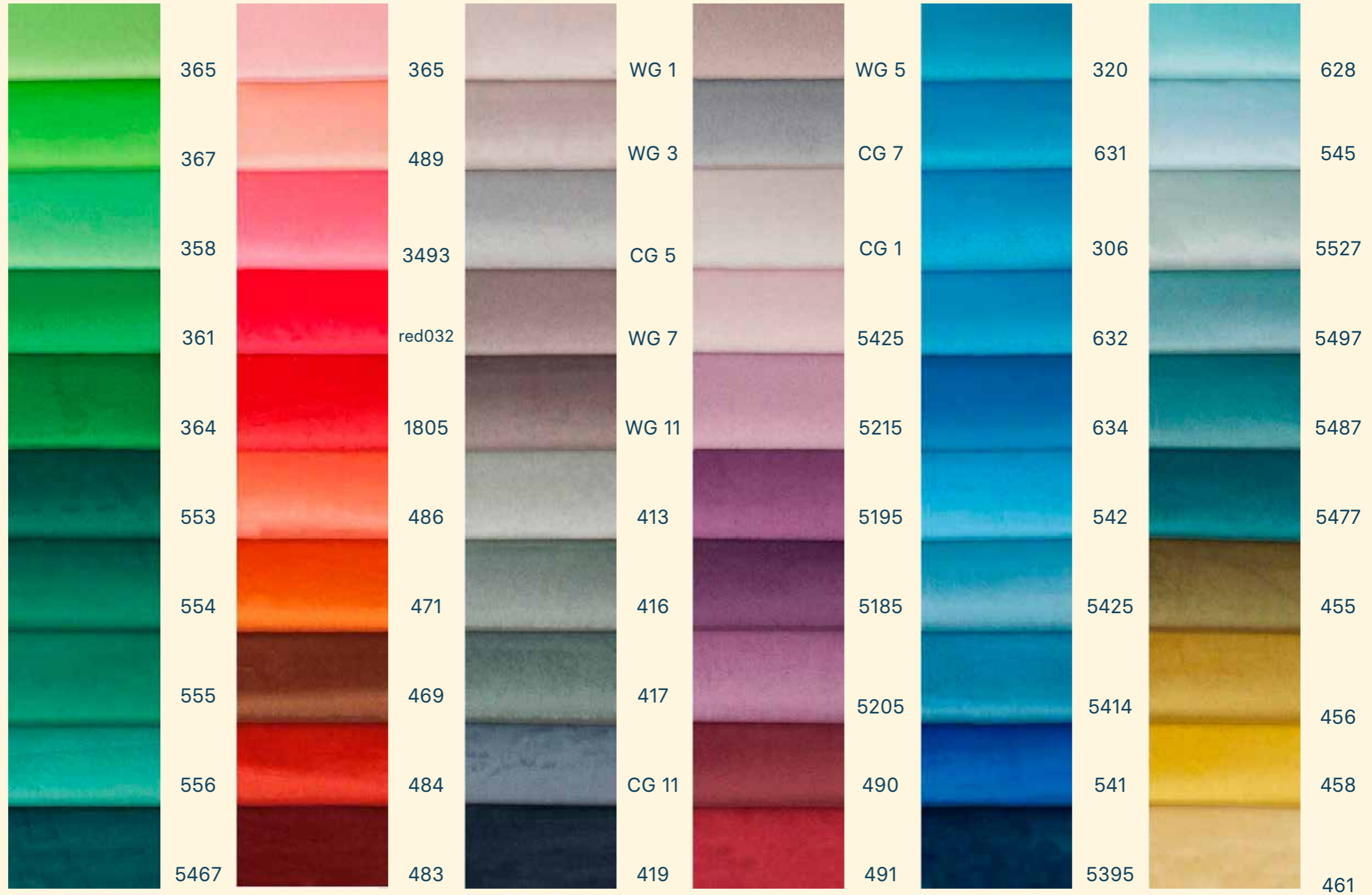
Dimensions in cm

**Do  
as you  
like!**

Create your own  
combination of fringes  
color, velvet pantone  
and structure finishes  
with our

**Materials book.**

Let yourself fall on soft velvet!



By the way, we can create your own palette without a minimum order quantity.

# Velvet specifications:

With: 140 cm  
 Fabric weight: 345 g  
 Stain free  
 Fire retardant  
 Fabric composition: PES 100%

## Care and cleaning:

Liquids or oils absorb with a cloth or absorvent paper and then rub with gentle and circular movements. Stains of grease, pen, etc. moisten the paper or cloth in water with 5% of detergent. Always let the fabric dry. To remove the dust use a vacuum clenaer with soft brush.

## Washing:

Washing maxine Max. 40°C. Neutral detergents. Don't drain, twist or centrifugate. Don't use bleach. Dont let dry inside the washing machine. Avoid to dry in the sun. iron from the backing side. Max. 110<sup>a</sup> C. revive the velvet with a soft brush. Do not dry clean.

## Test:

< 450 N	> 20 N	> 3 daN	< 4mm	< 6mm	< 7mm	50000 cycles	< 4
Tensile strength ISO 13934-1	Tear resistance BS 4303	Tear resistance DIN 53859-5	Movement sewing BS 3320	Movement sewing DIN 53838	Deform. fabric NF 6 35-104	Abrasion resistance ISO 12947	Resistance to pilling ISO/Dis 12945-2

# Legal terms:

## ENGLISH

### 1. WHEREAS

These Terms and Conditions of Sales govern transactions between HOUTIQUE and its customers/clients (BUYERS). HOUTIQUE specifically rejects any Terms or Conditions of Sale contained in any customer's form which may conflict with the following, unless expressly agreed in writing. These General Terms and Conditions are governed by Spanish law. Any reference made to trade terms (such as EXW, CIP, etc.) is deemed to be made to Incoterms published by the International Chamber of Commerce current at the date of conclusion of the contract.

### 2. ORDER CONFIRMATION

The payment of the total amount of the quantity indicated in the proforma invoice, previously reviewed and checked by the BUYER, will imply the confirmation of the order. The payment of a proforma issued by HOUTIQUE by the purchaser implies his acceptance unreserved of the general conditions of sales below. HOUTIQUE reserves the right to cancel any order of a customer with who there would be a payment issue of a previous order. All prices are in Euros, and are exclusive of tax and carriage. HOUTIQUE reserves the right to modify invoiced prices. The final price is fixed at the proforma invoice.

### 3. ORDER CANCELLATION HOUTIQUE

reserves the right to refuse cancellation of an order where the goods are ready for dispatch or in the process of manufacture. In certain circumstances HOUTIQUE may accept alterations to or cancellation of an order where the BUYER agrees to bear any cost incurred.

### 4. TRANSPORT CONDITIONS

Transport charges shall be borne by the BUYER (up to the order amount indicated below), either it is organized by our carrier. The products are delivered at the delivery address given by the customers, specified in the lower part of

the proforma invoice. HOUTIQUE reserves the right to do partial deliveries. In case of noticing any damage to the merchandise, the BUYER shall write it down in detail and obligatorily on HOUTIQUE's delivery note and on the one of the transport company, to be remitted later (both of them) to info@houtique.es . Delivery time will depend on the type product and quantity. HOUTIQUE is not responsible for delays in delivery due to any cause beyond our control. HOUTIQUE reserves the right to modify the above conditions for certain EU countries. In this case, these will be previously agreed with the BUYER.

### 5. SHIPPING COSTS

For EU countries' customers, deliveries will be free of charge for orders over 1000 € (Euros) (Ex VAT). Below this amount, HOUTIQUE will include the shipping costs in the proforma invoice, to be paid by the BUYER.

### 6. COMPLAINTS AND CLAIMS

Any complaints relating to packing, quantity, number or features of the Products, must be notified to HOUTIQUE, in writing, within 5 working days from receipt of the products in the way explained in the section 4, TRANSPORT CONDITIONS, paragraph 2; failing such notification implies that the BUYER's right to claim the above defects will be forfeited. The goods must be retained by the BUYER but must not be returned to HOUTIQUE without the specific agreement of HOUTIQUE. HOUTIQUE contemplates a 2-year guarantee. HOUTIQUE will not be responsible for any damage on the product after the delivery caused by incorrect handling, misuse or actions that contradict the specifications of use

It is agreed that any HOUTIQUE's liability (both contractual or extra-contractual) which may arise from the Products supplied and/or their resale (e.g. compensation of damages, loss of profit, damage to the image, etc.) is expressly excluded. If the complaint is not due to the transport, HOUTIQUE, upon verification, will

exchange your products, or send you a credit note (previously agreed). Any complaint made out one year after reception will not be accepted. Any return of products in our warehouse without any authorization nor a return reference number will be refused.

### 7. PAYMENT CONDITIONS

The order will be processed, prepared and shipped after receiving the payment of the total amount indicated in the proforma invoice. Any banking costs shall be at the expense of the BUYER.

### 8. INTELLECTUAL PROPERTY

All texts and images copied on HOUTIQUE's website are reserved under copyright and under title deed and all over the world. On this account and in accordance with the disposals of the Title deed Code, only the ability for a private use under different or even more restrictive disposals of the Title deed code is authorized. Any other use will be considered as an imitation and will be punished on the account of the Title deed, except previous authorization of HOUTIQUE. Any partial or total copy of HOUTIQUE's catalogue is prohibited.

### 9. DISPUTE RESOLUTION

Any conflict that may arise between HOUTIQUE and BUYER(S) will be solved through the application of the Spanish Law in force.



## ESPAÑOL

## 1. CONDICIONES PREVIAS

Estos Términos de ventas regulan las transacciones entre HOUTIQUE y sus clientes (COMPRADORES). HOUTIQUE rechaza específicamente cualquier otros Términos o Condiciones de Venta contenidos en el formulario de cualquier cliente que puedan entrar en conflicto con los siguientes, a menos que se acuerde expresamente por escrito. Los presentes Términos y Condiciones Generales se rigen por la Legislación española vigente. Cualquier referencia hecha a términos comerciales (tales como EXW, CIP, etc.) se considerará realizada a los Incoterms publicados por la Cámara de Comercio Internacional en la fecha de la conclusión del contrato.

2. CONFIRMACIÓN DE PEDIDO El pago del importe total de la cantidad indicada en la factura proforma, previamente revisada y verificada por el COMPRADOR, implicará la confirmación del pedido. El pago de una proforma emitida por HOUTIQUE por el comprador implica su aceptación sin reservas de las condiciones generales de venta siguientes. Todos los precios están en euros y no incluyen impuestos ni transporte. HOUTIQUE se reserva el derecho de modificar los precios facturados. El precio final se fija en la factura proforma.

## 3. CANCELACIÓN DE PEDIDOS HOUTIQUE

se reserva el derecho de rechazar la cancelación de un pedido cuando las mercancías estén listas para su envío o en el proceso de fabricación. En determinadas circunstancias, HOUTIQUE puede aceptar alteraciones o la cancelación de un pedido cuando el COMPRADOR acepta pagar los costos incurridos.

4. CONDICIONES DE TRANSPORTE Los gastos de transporte correrán a cargo del COMPRADOR (hasta el importe del pedido indicado en la sección

5, SHIPPING COSTS), aunque esté organizado por nuestro transportista. Los productos se entregarán en la dirección de entrega proporcionada por los clientes, especificada en la parte inferior de la factura proforma. HOUTIQUE se reserva el derecho de realizar entregas parciales. En caso de notar cualquier daño en la mercancía, el COMPRADOR deberá escribirla detallada y obligatoriamente en el albarán de entrega de HOUTIQUE y en el de la empresa de transporte, que se enviarán posteriormente (ambos) a [info@houtique.es](mailto:info@houtique.es). El tiempo de entrega dependerá del tipo de producto y la cantidad. HOUTIQUE no es responsable de los retrasos en la entrega

debidos a cualquier causa fuera de nuestro control. HOUTIQUE se reserva el derecho de modificar las condiciones anteriores para ciertos países de la UE. En estos casos, estos serán previamente acordados con el COMPRADOR.

## 5. GASTOS DE ENVÍO

Para los clientes de los países de la UE, las entregas serán gratuitas para pedidos superiores a 1000 € (Euros) (sin IVA). Por debajo de este importe, HOUTIQUE incluirá los gastos de envío en la factura proforma, que deberá pagar el COMPRADOR.

## 6. QUEJAS Y RECLAMACIONES

Cualquier queja relacionada con el embalaje, la cantidad, el número o las características de los Productos, debe ser notificada a HOUTIQUE, por escrito, dentro de los 5 días hábiles a partir de la recepción de los productos en la forma explicada en la sección 4, CONDICIONES DE TRANSPORTE, párrafo 2; el incumplimiento de dicha notificación implica que el derecho del COMPRADOR a reclamar los defectos anteriores se perderá. Los bienes deben ser retenidos por el COMPRADOR, pero no deben devolverse a HOUTIQUE sin el acuerdo específico de HOUTIQUE. HOUTIQUE contempla una garantía de 2 años. HOUTIQUE no será responsable de ningún daño en el producto después de la entrega causado por una manipulación incorrecta, mal uso o acciones que contradigan las especificaciones e indicaciones de uso. Se acuerda que cualquier responsabilidad de HOUTIQUE (tanto contractual como extracontractual) que pueda surgir de los Productos suministrados y / o su reventa (por ejemplo, compensación de daños, pérdida de beneficios, daños a la imagen, etc.) se excluye expresamente. Si la queja no se debe al transporte, HOUTIQUE, después de la verificación, intercambiará sus productos o le efectuará un reembolso (previo acuerdo). Cualquier queja hecha un año después de la recepción no será aceptada. Cualquier devolución de productos en nuestro almacén sin ninguna autorización ni un número de referencia de devolución será rechazada.

7. CONDICIONES DE PAGO El pedido se procesará, preparará y enviará después de recibir el pago del importe total indicado en la factura proforma. Cualquier gasto bancario correrá a cargo del COMPRADOR.

## 8. PROPIEDAD INTELECTUAL

Todos los textos e imágenes copiados en el sitio web de

HOUTIQUE están reservados bajo copyright y bajo título de propiedad y en todo el mundo. A este respecto y de acuerdo con las disposiciones del Código de propiedad, solo se autoriza la posibilidad de un uso privado bajo disposiciones diferentes o incluso más restrictivas del Código. Cualquier otro uso será considerado como una imitación y será castigado, excepto la autorización previa de HOUTIQUE. Queda prohibida cualquier copia parcial o total del catálogo de HOUTIQUE.

## 9. RESOLUCION DE CONFLICTOS

Cualquier conflicto que pueda surgir entre HOUTIQUE y el COMPRADOR(ES) se resolverá mediante la aplicación de la Legislación española vigente. exchange your products, or send you a credit note (previously agreed). Any complaint made out one year after reception will not be accepted. Any return of products in our warehouse without any authorization nor a return reference number us will be refused.

## 7. PAYMENT CONDITIONS

The order will be processed, prepared and shipped after receiving the payment of the total amount indicated in the proforma invoice. Any banking costs shall be at the expense of the BUYER.

## 8. INTELLECTUAL PROPERTY

All texts and images copied on HOUTIQUE's website are reserved under copyright and under title deed and all over the world. On this account and in accordance with the disposals of the Title deed Code, only the ability for a private use under different or even more restrictive disposals of the Title deed code is authorized. Any other use will be considered as an imitation and will be punished on the account of the Title deed, except previous authorization of HOUTIQUE. Any partial or total copy of HOUTIQUE's catalogue is prohibited.

## 9. DISPUTE RESOLUTION

Any conflict that may arise between HOUTIQUE and BUYER(S) will be solved through the application of the Spanish Law in force.

**Watch out,  
stereotypes not  
allowed! Let's talk!**

**If you want to see other versions  
check out our Instagram.  
@houtique\_**

**HOUTIQUE®**

**info@houtique.es**